

SAOPĆENJE PRIOPĆENJE FIRST RELEASE



GODINA / YEAR X

SARAJEVO, 29. 06. 2018.

BROJ / NUMBER: 17.5

HOTELIJERSTVO I UGOSTITELJSTVO Godišnji podaci za 2017. godinu

ACCOMMODATION AND FOOD SERVICE ACTIVITIES Annual data for 2017

Kalendarski prilagođeni promet u hotelijerstvu i ugostiteljstvu u 2017. godini u odnosu na 2016. godinu veći je za 12,3%.

Working-day adjusted accommodation and food service activities turnover is 12,3% higher in 2017 than in 2016.

Učešće grane 55 - Smještaj u ukupnom prometu je 56,3 %, dok grana 56 - Djelatnost pripreme i usluživanja hrane i pića učestvuje sa 43,7%.

Share of division 55 - Accommodation is 56,3% of total accommodation and food service turnover and share of division 56 - Food and beverage service activities is 43,7%.

GODIŠNJI INDEKSI PROMETA HOTELIJERSTVA I UGOSTITELJSTVA

ANNUALLY ACCOMMODATION AND FOOD SERVICE ACTIVITIES TURNOVER INDICES

	Kalendarski prilagođeni indeksi <i>Working-day adjusted indices</i>		
	<u>2017</u> 2015	<u>2017</u> 2016	
Ukupno	116,9	112,3	<i>Total</i>
55 Smještaj	111,5	118,4	<i>Accommodation</i>
56 Djelatnost pripreme i usluživanja hrane i pića	123,9	105,2	<i>Food and beverage service activities</i>

HOTELIJERSTVO I UGOSTITELJSTVO - SEZONSKI PRILAGOĐENI I IZVORNI NEPRILAGOĐENI INDEKSI UKUPNOG PROMETA,
po kvartalima za 2017. godinu
ACCOMMODATION AND FOOD SERVICE ACTIVITIES - SEASONALLY ADJUSTED AND GROSS UNADJUSTED TOTAL
TURNOVER INDICES , by quarter for 2017

	Sezonski prilagođeni indeksi <i>Seasonally adjusted indices</i>				Izvorni, neprilagođeni indeksi <i>Gross, unadjusted indices</i>			
	<u>I 2017</u> IV 2016	<u>II 2017</u> I 2017	<u>III 2017</u> II 2017	<u>IV 2017</u> III 2017	<u>I 2017</u> IV 2016	<u>II 2017</u> I 2017	<u>III 2017</u> II 2017	<u>IV 2017</u> III 2017
Ukupno <i>Total</i>	101,6	101,0	106,1	101,4	93,0	135,0	127,1	70,1
55 Smještaj <i>Accommodation</i>	105,8	102,9	103,9	103,3	93,5	163,4	136,2	58,5
56 Djelatnost pripreme i usluživanja hrane i pića <i>Food and beverage service activities</i>	96,9	98,6	108,8	99,0	92,6	108,7	114,4	89,5

HOTELIJERSTVO I UGOSTITELJSTVO - KALENDARSKI PRILAGOĐENI INDEKSI PROMETA , po kvartalima za 2017. godinu
ACCOMMODATION AND FOOD SERVICE ACTIVITIES - WORKING-DAY TURNOVER INDICES, by quarter for 2017

	Kalendarski prilagođeni indeksi <i>Working - day adjusted indices</i>							
	<u>I 2017</u> Ø 2015	<u>II 2017</u> Ø 2015	<u>III 2017</u> Ø 2015	<u>IV 2017</u> Ø 2015	<u>I 2017</u> I 2016	<u>II 2017</u> II 2016	<u>III 2017</u> III 2016	<u>IV 2017</u> IV 2016
Ukupno <i>Total</i>	99,6	134,5	171,0	119,9	111,6	111,8	113,3	111,9
55 Smještaj <i>Accommodation</i>	85,7	140,0	190,7	111,5	112,5	116,1	121,2	121,6
56 Djelatnost pripreme i usluživanja hrane i pića <i>Food and beverage service activities</i>	117,4	127,6	145,9	130,6	110,8	106,3	102,2	103,0

Izvori i metode prikupljanja podataka

Podaci o prometu u hotelijerstvu i ugostiteljstvu dobiveni su iz statističkog istraživanja Kvaralni indikatori u hotelijerstvu i ugostiteljstvu (obrazac K KPS UG 01).

Istraživanje se provodi na osnovu/telmu Zakona o statistici u Federaciji BiH ("Službene novine Federacije BiH" br. 63/03 i 9/09).

Metodologija istraživanja se temelji na Uredbi Vijeća EZ-a o kratkoročnim poslovnim statistikama br.1165/98 (aneks D), 1158/05, 1503/06 i 1893/06.

Obuhvat

Jedinice posmatranja/promatranja su poslovni subjekti (pravne osobe/lica) koji su prema glavnoj (pretežnoj) djelatnosti prema KD BiH 2010 registrovani / registrirani u područjima I – Djelatnosti pružanja smještaja te pripreme i usluživanja hrane (hotelijerstvo i ugostiteljstvo).

Obrtnici nisu obuhvaćeni ovim istraživanjem.

Statističko istraživanje se provodi na bazi uzorka koji je izabran iz ažuriranog Statističkog poslovnog registra Federalnog zavoda za statistiku.

Uzorkom su obuhvaćeni svi veliki poslovni subjekti, dok su srednji i mali izabrani metodom slučajnog stratificiranog uzorka.

Na osnovu/telmu rezultata dobivenih uzorkom ocjenjuje se cijeli skup.

Prezentacija indeksa

Rezultati se objavljuju u obliku prilagođenih i neprilagođenih nominalnih indeksa, što znači da nije isključen utjecaj promjena cijena.

Podaci tekućeg tromjesečja u odnosu na podatke iz prethodnog tromjesečja, prezentiraju se u obliku sezonski i kalendarski prilagođenih indeksa (desezonirani indeksi). U obliku kalendarski prilagođenih indeksa se prezentiraju podaci koji se porede sa podacima istog tromjesečja prethodne godine.

Federalni zavod za statistiku objavljuje revidiranu seriju podataka hotelijerstva i ugostiteljstva za period 2012 - 2016.

Radi održavanja dosljednosti i kontinuiteta s prethodno objavljenim podacima, indeksi ukupnog prometa se i dalje iskazuju u izvornom, neprilagođenom obliku ali se posebno ne komentiraju.

Sezonsko i kalendarsko prilagođavanje provedeno je metodom TRAMO/SEATS korištenjem JDemetra+ softvera (verzija 2.1.0) na serijama tromjesečnih podataka od prvog tromjesečja 2010. godine.

Dodavanjem novih tromjesečnih podataka u seriji može doći do promjene sezonski i kalendarski prilagođenih indeksa za prethodne periode / razdoblja.

Definicije

Promet obuhvata vrijednost svih prodatih roba i usluga na tržištu u referentnom periodu bez obzira na to jesu li naplaćene i nezavisno od toga od koje djelatnosti je ostvaren. Iz prometa se isključuje porez na dodanu vrijednost (PDV), prodaja osnovnih sredstava, te drugi vanredni i finansijski prihodi.

Ugostiteljskim objektom smatra se ugostiteljska poslovna jedinica koja u poslovnom, građevinskom i funkcionalnom pogledu čini cjelinu. S obzirom na vrstu ugostiteljskih usluga koje se u njima pružaju ugostiteljski objekti dijele se na: 1 - smještajne objekte (hoteli, kampovi i druge vrste objekata za smještaj); 2 - ugostiteljske objekte za prehranu, (restorani, barovi); 3 - catering objekte (kantine i pripremnice obroka) – Zakon o ugostiteljskoj djelatnosti ("Službene novine Federacije BiH", broj: 32/09).

Source and methods of data collection

Data on realized turnover in accommodation and food activities are collected from the Quarterly Report of Accommodation and food service activities (K KPS UG 01 questionnaire).

This survey is conducted on the bases of Law on Statistical Survey in the F BiH ("Official Gazette FBiH" No. 63/03 and 9/09).

Methodology for this survey is based on Council Regulation Concerning Short Term Statistics No. 1165/98 (Annex D), 1158/05., 1503/06. and 1893/06.

Coverage

Observation units are business enterprises (legal entities) by main (prevailing) activity according to KD BiH 2010 registered in the section I - Accommodation and food service activities.

The entrepreneurs are excluded.

Survey has been carried out on the sample made on the basis of updated Statistical Business Register of Federal institute for statistics.

The sample covers all large entities, while micro-sized and small enterprises are selected by the random stratified sample method.

The evaluation of the whole group is based on the results obtained through samples.

Presentation of indices

Results are shown in the form adjusted and non-adjusted nominal (value indices) indices, where no price-change impact is included.

Data that are compared to those from the previous quarter are presented in the seasonally adjusted index form. Data that are compared to the same quarter of previous year are presented in a form of working-day adjusted indices.

Institute for Statistics of FBiH in this release presents the revised time series data on accommodation and food service activities for period 2012 – 2016.

In order to sustain the consistency and continuity with previously released data, indices continue to be presented as gross, unadjusted indices, but they are not commented in particular

The seasonal (SA) and working day adjustment (WDA) are conducted using TRAMO/SEATS method in JDemetra+ tool (version 2.1.0) data series starting from 1st quarter 2010.

Extension of index series, by adding of new quarterly observations in time series could cause subsequent correction for previous periods.

Definitions

Turnover is the value of all goods sold and services provided on the market during the reference period, irrespective of activity and whether paid or not. Turnover excludes Value added taxes (VAT), sale of basic assets, financial and out-of-ordinary incomes.

Accommodation facility is a business unit, which forms a whole in the business, construction and functional sense. Depending on the type of services they provide, accommodation facilities are categorized in the following categories: 1 – accommodation facilities (hotels, camps and other accommodation facilities); 2 - facilities serving food (restaurants, bars); 3 – catering (canteens and catering) - Law on Accommodation and food services activities ("Official Gazette FBiH" No. 32/09).

Izdaje Federalni zavod za statistiku FBiH, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26
Published by the Institute for Statistics of FBiH, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26

Telefon/Phone: +387 (33) 20 64 52, Fax: +387 (33) 22 61 51
Elektronska pošta/E-mail: fedstat@fzs.ba, Internetska stranica/Web site: <http://www.fzs.ba>

Odgovara: Doc. dr. Emir Kremić, direktor
Person responsible: Assist. Prof. Emir Kremić, Director General

Saopćenje pripremili: Sanja Ambrožić, Dženana Vreto, Fatima Demirović
Prepared by: Sanja Ambrožić, Dženana Vreto, Fatima Demirović

Molimo korisnike da prilikom korišćenja podataka navedu izvor <i>Those using data from this issue are requested to state the source</i>

Podaci iz ovog saopćenja objavljuju se na internetu
First Release data are published on the Internet